



Communiqué de presse

Genève, le 1^{er} juillet 2005

Mise à jour du catalogue 2005 sur les détecteurs de métaux et l'équipement individuel de protection

Le Centre international de déminage humanitaire - Genève (CIDHG) a publié une version mise à jour du catalogue *Détecteurs de métaux et équipement individuel de protection*, tenant compte des dernières informations disponibles sur la plupart des détecteurs actuellement sur le marché.

"Les dernières années ont vu l'émergence de nombreuses approches technologiques nouvelles pour simplifier et accélérer l'élimination des mines terrestres et des engins non explosés. Toutefois, le démineur manuel, équipé de ses outils et d'un détecteur de métaux, demeure la méthode de déminage humanitaire la plus communément employée. Le détecteur de métaux restera l'outil principal pour la détection des mines et des engins non explosés pour les années à venir " dit Johannes Dirscherl un des experts du déminage du CIDHG.

Nombre de nouveaux systèmes ont été incorporés dans le catalogue 2005 *Détecteurs de métaux et équipement individuel de protection*. Cependant, tous les fabricants d'équipement individuel de protection utilisé dans le déminage humanitaire ne figurent pas dans le catalogue.

"Les essais indépendants sur les performances des détecteurs de métaux sont peu nombreux. Le Centre lui-même n'effectue pas de tests et d'évaluation. Mais ceux et celles s'intéressant aux détecteurs, ayant subis des tests de performance, doivent contacter directement les fabricants, ou dans certains cas, se référer au site Web du centre de recherche de l'Union européenne (JRC)" affirme le directeur du CIDHG, l'Ambassadeur Stephan Nellen.

Le catalogue est disponible copie papier, sur CD-ROM, ou peut être consulté sur le site Web du CIDHG sous www.gichd.ch. Les informations fournies sont datées du 13 juin 2005. En cas de modification des spécifications sur un produit par le fabricant, la mise à jour sera publiée sur le site internet du Centre.

Cette étude a été rendue possible grâce à la généreuse contribution financière du gouvernement de la République fédérale d'Allemagne.

Pour plus d'informations veuillez contacter :

Davide Orifici

Centre Internationale de Déménagement Humainitaire Genève – CIDHG

Téléphone: + 41 22 906 16 91 – Mobile : + 41 79 747 10 57

d.orifici@gichd.ch